

**"APNABI" ELKARTEAREN ALDE
GETXOKO UDALEKO
AURREKONTUAN AURREIKUSITAKO
DIRU-LAGUNTZA IZENDUNA
ARAUTZEKO HITZARMENA**

Getxon, 2019ko maiatzaren 30an

BILDUTAKOAK

Aide batefik, Imanol Landa Jauregi jauna (NAN: 30.596.788 A), Getxoko Udaleko alkate-udalburua izanik.

Bestetik, Ignacio María Ruiz Azcona (NAN 30.566.692Z) " APNABI Elkartearen izenean eta haren ordezkari (IFK: G48094932), helbidea Bilboko Sabino Arana k, 69 zbk, duena (48012),

ADIERAZI DUTE

1.- Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorrak arautzen du, eta baita uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretuak, 22.2 artikulua ezartzen duenez, dagokion toki erakundeko aurrekontuetan aurreikusitako diru-laguntza izendunak zuzenean eman ahalko dira, diru-laguntza arautzen duen hitzarmenean jasotako baldintzetan eta diru-laguntzak arautzen dituen araudian jasotako baldintzetan.

Eta legearen 28. artikulua dioenez, diru-laguntzak zuzenean emateko prozedurari dagokionez, diru-laguntza hori bideratzen duten emakida nahiz hitzarmenen ebazpenak finkatuko ditu aplikagarriak diren baldintza nahiz konpromisoak legean xedatutakoa betez; hala, hitzarmenak izango dira toki korporazioek aurreikusitako diru-laguntza izendunak bideratzeko ohiko tresnak.

Horri buruz, uztailaren 21eko 887/2006

**CONVENIO REGULADOR DE
SUBVENCIÓN PREVISTA
NOMINATIVAMENTE EN EL
PRESUPUESTO DEL AYUNTAMIENTO
DE GETXO A FAVOR DE LA
ASOCIACIÓN "APNABI"**

En Getxo, a 30 de mayo del 2019

REUNIDOS

De una parte, D. Imanol Landa Jauregi, con D.N.I nº 30.596.788 A, en calidad de Alcalde-Presidente del Ayuntamiento de Getxo.

De otra parte, Ignacio María Ruiz Azcona, con DNI 30.566.692Z, en nombre y representación de la "Asociación APNABI", CIF G48094932 con domicilio en la calle Sabino Arana 69 (48012-Bilbao),

MANIFIESTAN

1.- Que la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones y por el Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la citada Ley establece en el Art. 22.2 que podrán concederse de forma directa las subvenciones previstas nominativamente en los presupuestos de la entidad local respectiva, en los términos recogidos en el Convenio regulador de la subvención y en la normativa reguladora de las subvenciones.

Y el artículo 28 de la Ley dice, con respecto al procedimiento de concesión directa de subvenciones, que la resolución de concesión y los convenios a través de los cuales se canalice dicha subvención, establecerán las condiciones y compromisos aplicables de conformidad con lo dispuesto en la Ley, siendo los convenios el instrumento habitual para canalizar las subvenciones previstas nominativamente por las Corporaciones Locales.

Al respecto, el artículo 65 del Real Decreto

Errege Dekretuaren 65. artikulua ezartzen duenez, aurrekontuetan aurreikusitako diru-laguntza izendunak honako hauek dira: helburua, aurrekontuko zuzkidura eta onuraduna aurrekontuaren gastu-egoera berariaz zehaztuta dituzten diru-laguntzak. Gainera, diru-laguntza horiek emateko prozedura ofizios hasiko du diru-laguntza egotzen zaion Aurrekontuko Kredituaren Zentro Kudeatzaileak edo interesdunak eskatuta; emakida edo hitzarmenaren ebazpenarekin amaituko da, eta kasu horietako edozeinetan ere diru-laguntza arautzeko oinarri-izaera izanik.

Halaber, Getxoko Udalbatzak 2004ko abenduaren 30ean onartutako diru-laguntzen emakida arautzeko udal ordenantzaaren 5.4 artikulua xedatzen duenez, Getxoko Udaleko sail bakoitzeko urteko aurrekontuetan aurreikusitako diru-laguntza izendunak zuzenean eman ahaliko dira, laguntza horiek arautzen dituzten hitzarmena aurreikusitako baldintzetan.

2.- Gizarte Zerbitzuen 2008ko abenduaren 5eko 12/2008 Legearen helburua honako hau da: Euskal Autonomia Erkidegoaren barruan gizarte zerbitzuen eta prestazio eta zerbitzuetarako eskubidea sustatzea eta bermatzea, Gizarte Zerbitzuen Euskal Sistema unibertsala arautuz eta antolatuz. 6. artikulua xedatzen du Gizarte Zerbitzuen Euskal Sistemaren (GZES) helburua:

- a) Autonomia pertsonala sustatzea eta mendekotasunetik ondorioztatutako behar pertsonal eta familiarren prebenitzea eta haiei erantzutea.
- b) Babesik ezeko egoerek eragindako beharrak prebenitzea eta haiei erantzutea.
- c) Esklusio egocarak prebenitzea eta haiei erantzutea eta pertsonen, familien eta taldeen gizarte integrazioa sustatzea.
- d) Larrialdi egoerek eragindako behar

887/2006, de 21 de julio establece que son subvenciones previstas nominativamente en los presupuestos aquellos cuyo objeto, dotación presupuestaria y beneficiario aparecen determinados expresamente en el estado de gastos del presupuesto. Asimismo, el procedimiento para la concesión de dichas subvenciones se iniciará de oficio por el Centro Gestor del Crédito Presupuestario al que se imputa la subvención o a instancia del interesado y terminará con la resolución de concesión o el convenio, teniendo en cualquiera de los casos el carácter de base reguladora de la subvención.

Asimismo, la Ordenanza municipal reguladora de la concesión de subvenciones aprobada por el Pleno del Ayuntamiento de Getxo el 30 de diciembre de 2004 dispone en su artículo 5.4 que podrán concederse de forma directa las subvenciones previstas nominativamente en los presupuestos anuales de cada uno de los departamentos del Ayuntamiento de Getxo, en los términos que se prevean en los convenios que regulen dichas ayudas.

2.- Que la ley 12/2008, de 5 de diciembre del 2008 de Servicios Sociales tiene por objeto promover y garantizar en el ámbito de la CAPV el derecho a las prestaciones y servicios sociales mediante la regulación y ordenación de un Sistema Vasco de Servicios Sociales de carácter universal. El artículo 6 establece la finalidad del Sistema Vasco de Servicios Sociales (SVSS):

- a) Promover la autonomía personal y prevenir y atender las necesidades personales y familiares derivadas de dependencia.
- b) Prevenir y atender las necesidades originadas por situaciones de desprotección.
- c) Prevenir y atender situaciones de exclusión y promover la integración social de las personas, de las familias y grupos.
- d) Prevenir y atender las necesidades

personak eta familiarrak prebenitzea eta haiei erantzutea.

V. tituluaren (Ekimen pribatuaren esku-hartzea) II. kapituluko (dirua irabazteko asmorik gabeko gizarte ekimenarentzako babes publikoa) 73. artikuluan (GZESen Prestazio eta Zerbitzuen Katalogoan jasota ez dauden prestazio eta zerbitzuak garatzeko eta gizarte zerbitzuen arloan beste ekintza batzuk egiteko dirua irabazteko asmorik gabeko gizarte ekimenarekiko babes publikoa), 3. puntuan, xedatzen da diru-laguntza edo hitzarmenen arloan artikulatu ahalko dela, eta hitzarmenak urtetik urterakoak izan ahalko direla.

Halaber, 60. artikulua ("ekimen pribatuaren parte-hartzea Gizarte Zerbitzuen Euskal Sistemaren prestazio eta zerbitzuen katalogoaren zerbitzuen prestazioan" izenburuduna) honako hau xedatzen du:

"Euskal Autonomia Erkidegoko herri-administrazioek, koordinazioko eta lankidetzako, gizarte-ekimenaren sustapenerako eta baliabideen aprobetxamendu osoko, arrazional eta eraginkorreko printzipioak aplikatuz, egoki gertatzen denetan, gizarte-ekimen pribatuak garatzen dituen gaitasunak eta baliabideak aprobetxatzen ahaleginduko dira".

Azkenik, Diru-laguntzen Plan Estrategikoak, 2016ko azaroaren 30eko osoko bilkuran onetsia, ondokoa ezarri zuen helburu nagusien artean:

"Udalerriko pertsona eta entitateen parte hartze soziala bultzatzea [honako esparru hauetan: gizarte-zerbitzuak, nazioarteko lankidetzeta...]. (...)

Bestalde, 2016-2019 aldirako jarduketaldiko estrategikoetan, 3.4. lido zehatza ezarri zen, APNABI Elkartearen aldeko laguntza izendunari buruzkoa.

personales y familiares originadas por las situaciones de emergencia.

En el Título V (Intervención de la iniciativa privada), Capítulo II (Apoyo público a la iniciativa social sin ánimo de lucro), artículo 73 (Apoyo público a la iniciativa social sin ánimo de lucro para el desarrollo de prestaciones y servicios no incluidos en el Catálogo de Prestaciones y Servicios del SVSS y la realización de otras actividades en el ámbito de los servicios sociales) en el punto 3 se recoge que se podrá articular en el marco de subvenciones o convenios, pudiendo estos últimos ser interanuales.

Así mismo, en su artículo 60 titulado "la participación de la iniciativa privada en la prestación de servicios del Catálogo de prestaciones y servicios del sistema vasco de servicios sociales", establece que:

"Las administraciones públicas vascas, en aplicación de los principios de coordinación y cooperación, promoción de la iniciativa social y aprovechamiento integral, racional y eficiente de los recursos, procurarán aprovechar, siempre que resulte adecuado, las capacidades y recursos desarrollados por la iniciativa privada social."

Por último, el Plan estratégico de Subvenciones aprobado por el Pleno de 30 de noviembre del 2016, establece entre sus objetivos generales:

" Impulsar la participación social de las entidades y personas del municipio en cada uno de los ámbitos relativos a los servicios sociales y cooperación internacional..."

Entre las líneas estratégicas de actuación para el periodo 2016-2019, se establece la línea específica 3.4 relativa a las ayuda nominativa a favor de la Asociación APNABI.

Gainera, azpimarratu beharra dago Legegintza Planean honako hau jaso zela estrategia gisa: "gizarte-alorrean, partaidetza sustatzeko ekintzak bultzatzea".

3.- APNABI elkarteak sustrai sendoak ditu Getxo udalerrian, eta eskualdean nahiz Bizkaia osoan ematen ditu zerbitzuak esperientzia eta izen handia duen alor zabalean: autismoa eta autismoaren espektroko nahasmena duten pertsonen arreta egiten die, hain zuzen.

4.- Diru-laguntzaren helburua autismoaren espektroa duten pertsonentzako jarduerak finantzatzea eta horien familiei eta aisialdira laguntzea da 2019. urtean

5.- Hitzarmen honen helburua erakunde horretako aurrekontuan (indarrean dagoena) diru-laguntza erakunde onuradunaren alde bideratzea da, bai eta erakunde onuradunak bere gain hartutako baldintzak nahiz konpromisoak finkatzea ere.

Beraz, Diru-laguntzen Lege Orokorrean, Diru-laguntzen Ordenantza Orokorrean eta aplikagarria den gainerako araudian ezarritakoa betez, bi aldeek hitzarmen hau izenpetzeko erabakia hartu dute, eta hura honako hauek aginduko dute

KLAUSULAK

LEHENENGOA.- DIRU-LAGUNTZAREN HELBURUA

Diru-laguntzak xede du autismoaren espektroa duten pertsonentzako jarduerak eta horien familiei eta aisialdira laguntza finantzatzea da. APNABI Elkarteak, G48094932 IFK zenbakiduna, jarduera horiek garatuko ditu 2019. urtean.

Además, es importante destacar que en el Plan de Legislatura se recoge como estrategia "impulsar las acciones de promoción de la participación en el ámbito social".

3.- Que la Asociación APNABI está fuertemente arraigada en el municipio de Getxo, viene prestando sus servicios en la comarca y en toda Bizkaia; con larga experiencia y prestigio en su quehacer en el ámbito más amplio de la atención a las personas afectadas de autismo y otros trastornos del espectro autista.

4.- Que la subvención está destinada a financiar las actividades de apoyo, ocio y tiempo libre a personas con trastornos del espectro autista, a sus familiares durante el año 2019

5.-Que la finalidad del presente convenio es canalizar a favor de la entidad beneficiaria, la subvención que figura en el vigente Presupuesto de esta Entidad, así como establecer las condiciones y compromisos que asume la entidad beneficiaria.

Así pues, de conformidad con lo establecido en la Ley General de Subvenciones, en la Ordenanza General de Subvenciones y demás normativa aplicable, ambas partes acuerdan suscribir el presente convenio, el cual se registrará por las siguientes

CLAUSULAS

PRIMERA.- OBJETO DE LA SUBVENCIÓN

El objeto de la subvención es la financiación de las actividades de apoyo, a personas con trastornos del espectro autista, y de ocio y tiempo libre a sus familiares que llevará a cabo la Asociación APNABI con CIF G G48094932, durante el año 2019

**BIGARRENA.-
ONURADUNA**

Entitate onuraduna APNABI elkartea (IFK: G48094932) da.

Erakundeak emandako dokumentazioaren arabera, hark Diru-laguntzen Lege Orokorren 13. artikuluan ezarritako onuradun izaera eskuratzeko baldintzak betetzen ditu. Zerga guztiak eta gizarte-segurantza ordainduta dituela egiaztatzen du, eta ez dagoela araudian ezarritako debekuren baten barnean onuradun izaera eskuratzeko.

**HIRUGARRENA.- AURREKONTUAREN
ZENBATEKOA ETA KREDITUA**

APNABI[®] elkarteari diru-laguntza izenduna ematea babesten duen aurrekontuaren kreditua 2019rako Getxoko Udaleko aurrekontuko 002 23100 4812200 partidan jasota dago; xede horretarako, 13.500 euro erabiliko dira.

**LAUGARRENA.-
JURIDIKOA**

Diru-laguntzaren emakida arautzen duen araubide juridikoa honako hau da:

- 1.- 38/2003 Lege Orokorra, azaroaren 17koa, Diru-laguntzei buruzkoa.
- 2.- Gizarte Zerbitzuen 2008ko abenduaren 5eko 12/2008 Legea.
- 3.- 887/2006 Errege Dekretua, uztailaren 21ekoa, lege horren araudia onartzen duena.
- 4.- Urtarrilaren 22ko 4/2013 FORU DEKRETUA, Fakturazio-betebeharrei buruzko Araudia onetsi zuena.
- 5.- Getxoko Udalbatzak 2004ko abenduaren 30ean onartutako diru-laguntzak arautzeko udal ordenantza.
- 6.- Hitzarmena bera.

BOSGARRENA.-

ERAKUNDE

SEGUNDA.- ENTIDAD BENEFICIARIA

La entidad beneficiaria es la Asociación APNABI con CIF G48094932

De acuerdo con la documentación aportada por la entidad, la misma reúne los requisitos para obtener la condición de beneficiario previstos en el artículo 13 de la Ley General de Subvenciones. Acredita estar al corriente de las obligaciones tributarias y con la Seguridad Social, y no estar incurso en ninguna de las prohibiciones establecidas en la normativa para obtener la condición de beneficiario.

**TERCERA.- CUANTÍA Y CRÉDITO
PRESUPUESTARIO**

El crédito presupuestario que ampara la concesión de la subvención nominativa a la Asociación APNABI se halla recogido dentro de la partida 002 23100 4812200 del Presupuesto del Ayuntamiento de Getxo para 2019, destinando para tal fin la cantidad de 13.500 euros.

CUARTA.- REGIMEN JURIDICO

El régimen jurídico que regula la concesión de la subvención es el siguiente:

- 1.- La Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.
- 2.- La Ley 12/2008, de 5 de diciembre del 2008 de Servicios Sociales.
- 3.- El Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la citada Ley.
- 4.- DECRETO FORAL 4/2013, de 22 de enero, por el que se aprueba el Reglamento por el que se regulan las Obligaciones de Facturación.
- 5.- La Ordenanza municipal reguladora de subvenciones aprobada por el Pleno del Ayuntamiento de Getxo en el 30 de diciembre de 2004..
- 6.- El propio Convenio

QUINTA.- COMPATIBILIDAD

BATERAGARRITASUNA

Diru-laguntza hau xede bera duten beste diru-laguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabideekin bateragarria izango da, edozein administrazio edo erakunde publiko edo pribatuk, estatukoak, Europar Batasunekoak eta nazioarteko erakundeek emandakoak; nolatan ere, diru-laguntza edo laguntza horiek arautzen dituen araudiak ezarri dezakeena bete ahalko da. Hala ere, emandako diru-laguntzak ezingo du, inolaz ere, guztira diruz lagundutako jardueraren kostua gainditu, bakarka edo beste diru-laguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabideekin lehian.

SEIGARRENA.- EGIKARITZEKO EPEA

Diruz lagundutako jarduera egiteko epea 2019ko abenduaren 31n amaituko da.

ZAZPIGARRENA.- DIRU-LAGUNTZAREN EPEA ETA ORDAINTZEKO ERA

Diru-laguntza emateko erabakia hartuta, diru-laguntza hura dena batera eta justifikatu aurretik ordainduko da, erakunde onuradunak zer elkartzeko-izaera eta baliabide ekonomiko urriak dituen ikusirik; hala, ez da beharrezkoa izango inolako bermerik ematea, hitzarmen honen arabera onartutako betebeharrak ez betetzeko arriskurik ez baita ikusten.

ZORTZIGARRENA.- JASOTAKO DIRU-LAGUNTZA JUSTIFIKATZEKO EPEA ETA MODUA

1.- Hitzarmen honek aipatutako diru-laguntza emateko helburua bete izanaren justifikazioaren aurkezpenak eta jasotako funtsen aplikazioa bete izanaren justifikazioaren aurkezpena 2020ko urtarrilaren 31ean baino lehenago izango da.

2.- Diru-laguntzaren helburua bermatzeko eta horren justifikazioan laguntzeko, honako dokumentazioa auzketu beharko duena:

La presente subvención será compatible con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos para la misma finalidad, procedentes de cualesquiera Administraciones o entes públicos o privados, nacionales, de la Unión Europea o de organismos internacionales, sin perjuicio de lo que pudiera establecer la normativa reguladora de dichas subvenciones o ayudas. No obstante, el importe de la subvención concedida en ningún caso podrá ser de tal cuantía que, aisladamente o en concurrencia con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos, supere el coste de la actividad total subvencionada.

SEXTA.- PLAZO DE EJECUCION

El plazo para la realización de la actividad subvencionada finaliza el 31 de diciembre del 2019.

SEPTIMA.- PLAZO Y MODO DE PAGO DE LA SUBVENCIÓN

Dictado el acuerdo de concesión de la subvención, el pago total de la subvención se realizará de una sola vez y de forma anticipada a la justificación de la misma, sin que sea precisa la prestación de garantía alguna por cuanto no se aprecia riesgo de que incumpla las obligaciones asumidas en virtud de este convenio.

OCTAVA.- PLAZO Y FORMA DE JUSTIFICACIÓN DE LA SUBVENCIÓN PERCIBIDA

1.- La presentación de la justificación del cumplimiento de la finalidad para la que se concede la subvención a la que se refiere el presente Convenio y de la aplicación de los fondos percibidos será antes del 31 de enero del 2020

2.- De cara a garantizar el destino de ayuda y a favorecer su justificación, la subvención se justificará mediante la presentación de la siguiente documentación:

Finantzatutako proiektuaren **justifikazio-memoria**, gutxienez jarraian adierazitako ebaluazio- eta jarraipen-adierazleak izan beharko dituen.

- Plazaren kostua: guztira emandako dirua / parte-hartzaileen kopurua
- Urtean zehar egindako jarduerakopurua / aurreko urteko jarduerakopurua x 100
- Urtean egondako parte-hartzaile kopurua / aurreko urtean egondako parte-hartzaile kopurua x 100
- Aribideko urtean guztira emandako dirua / aurreko urtean guztira emandako dirua x 100.

Justifikazioko kontua, behar den moduan beteta. Arau honen II. eranskin gisa gehitu da justifikazioko kontuaren eredua.

Beste diru-sarrera eta diru-laguntzen xehetasuna jarduera berretarako, haia korrik egotekotan.

Justifikatu gabeko zenbatekoak itzuli izan balira, itzultzearen ordainketa gutuna.

3.- Justifikazioak eskaerarekin batera aurkeztu den diruz lagundutako jarduerarako aurrekontu osoa hartuko du barnean.

4.- Justifikazioko kontuan zerrendatu diren gastuen egiaztagiria ez dira justifikazioarekin batera aurkeztuko; alabaina, originalak gorde beharko dira. Getxoko Udalak egokitzat jotzen dituen egiaztagiria eskatu ahalko dizkio erakundeari, diru-laguntza egoki aplikatzen ari dela frogatzeko balio badute.

5.- Kasu horretan, Getxoko Udalak erakundeari itzuli beharko dizkio egiaztagiria, egoki zigilatuta, beroriek egiaztatuta eta gero. Zigiluan ageriko da

Memoria justificativa del proyecto financiado que deberá contener al menos los siguientes indicadores de evaluación y seguimiento.

- Costo plaza: total de euros concedidos/Nº de personas participantes
- Número de actividades durante el año/Nº de actividades año anterior x 100
- Nº de personas participantes año / Nº personas participantes año anterior x100
- Total euros concedidos el año en curso / total de euros concedidos año anterior x100

Cuenta justificativa debidamente cumplimentada. Se incluye como **Anexo II** a esta norma modelo de Cuenta justificativa.

Detalle de otros ingresos y subvenciones para las mismas actividades si las hubiera.

Si se hubieran devuelto cantidades no justificadas, la Carta de Pago de dicha devolución.

3.- La justificación abarcará el **total del presupuesto para la actividad** subvencionada presentado junto con la solicitud.

4.- Los justificantes de los gastos relacionados en la cuenta justificativa no deberán aportarse junto con la justificación si bien los originales deberán conservarse. El Ayuntamiento de Getxo podrá requerir a la entidad los justificantes que estime oportunos y que permitan obtener evidencia de la adecuada aplicación de la subvención.

5.- En el caso anterior, el Ayuntamiento de Getxo tras comprobar los justificantes de gasto, devolverá los originales a la entidad debidamente estampillados. En dicha

zein diru-laguntza justifikatzeko aurkeztu diren, baita diru-laguntzaren zenbatekoa ere.

6.- Justifikazioko kontuan zerrendatutako gastuen egiaztagiri gisa onarluako dira merkataritzako trafiko juridikoan baliodunak diren agiriak; horrenbestez, erosketa-tiketak baztertuko dira. Erakundeek Fakturazio-betebeharrei buruzko Araudia onetsi zuen urtarrilaren 22ko 4/2013 FORU DEKRETUAK (2013ko urtarrilaren 29ko BAO) ezarritakoa bete beharko dute, fakturen eta faktura sinplifikatuen edukari dagokionez (4/2003 Foru Dekretuaren 6. eta 7. artikulua).

7.- Justifikazioa 2020ko urtarrilaren 31ean baina lehenago aurkeztu beharko da.

BEDERATZIGARRENA.- DIRUZ LAGUNDU DAITEZKEEN GASTUAK

Diruz lagundu daitezkeen gastuak honako hauek dira: zalantzarik gabe beharrezkoak direnak diruz lagundutako jardura behar bezala egiteko, eta hitzarmen honetan araututako diru-laguntzaren xedea betetzen uzten dutenak.

HAMARGARRENA.- ERAKUNDE ONURADUNAREN BETEBEHARRAK

1. Erakunde onuradunaren betebeharrak dira:

a) Diru-laguntzen emakida oinarri duen jardura egitea. 2019ko abenduaren 31an bukatuko da jardura egiteko epea

b) Organo emailearen aurrean justifikatzea, hala badagokio, betekizun eta baldintzen betearazpena, bai eta jardura eginda dagoela eta diru-laguntzaren emakidak edo hura baliatzeak zehaztutako helburuaren betearazpena ere.

estampilla se indicará la subvención para cuya justificación han sido presentados y la cuantía exacta que resulte afectada por la subvención.

6.- Se admitirán como justificantes de los gastos relacionados en la cuenta justificativa, los documentos válidos en el tráfico jurídico mercantil quedando excluidos por tanto los tickets de compra. Las entidades deberán ajustarse a lo establecido en el DECRETO FORAL 4/2013, de 22 de enero, por el que se aprueba el Reglamento por el que se regulan las obligaciones de facturación (BOB 29 de enero del 2013) en lo que corresponde al contenido de las facturas y facturas simplificadas (Art. 6 y 7 del DF 4/2003).

7.- La justificación deberá presentarse antes del día 31 de enero del 2020

NOVENA.- GASTOS SUBVENCIONABLES

Se considerarán gastos subvencionables aquellos que de manera indubitada resulten estrictamente necesarios para la correcta realización de la actividad subvencionada y permitan el cumplimiento del objeto de la subvención regulada en el presente convenio.

DECIMA.- OBLIGACIONES DE LA ENTIDAD BENEFICIARIA

1. Son obligaciones de la entidad beneficiaria:

a) Realizar la actividad que fundamenta la concesión de las subvenciones. El plazo para la realización de la actividad finalizará el 31 de diciembre del 2019

b) Justificar ante el órgano concedente, en su caso, el cumplimiento de los requisitos y condiciones, así como la realización de la actividad y el cumplimiento de la finalidad que determinen la concesión o disfrute de la subvención.



Getxo
UDALA - AYUNTAMIENTO

Gizarte Zerbitzuak
Servicios Sociales

c) Organo emaileak edo erakunde laguntzaileak, hala badagokio, egin beharreko egiaztatze-jarduerak burutzea, bai eta beste kontrol-organo eskudunek egin ditzaizketen egiaztapen eta finantza-kontrolako beste edozein ere (estatukoak nahiz komunitatekoak), aurreko jarduerak egikaritzean eskatutako behar besteko informazioa emanez.

d) Diruz lagundutako jarduerak finantzatzen dituzten beste diru-laguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabideak eskuratu izanaren berri ematea organo emaileari.

Jakin arazpen hori jakin bezain laster egin beharko da eta, nolana ere, jasotako funtsei emandako aplikazioko justifikazioaren aurretik.

e) Jasotako funtsen aplikazioaren frogagiriak gordetzea, dokumentu elektronikoak barne, egiaztatze eta kontrolako jardueren xede diren artean.

c) Someterse a las actuaciones de comprobación, a efectuar por el órgano concedente o la entidad colaboradora, en su caso, así como cualesquiera otras de comprobación y control financiero que puedan realizar los órganos de control competentes, tanto nacionales como comunitarios, aportando cuanta información le sea requerida en el ejercicio de las actuaciones anteriores.

d) Comunicar al órgano concedente la obtención de otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos que financien las actividades subvencionadas.

Esta comunicación deberá efectuarse tan pronto como se conozca y, en todo caso, con anterioridad a la justificación de la aplicación dada a los fondos percibidos.

e) Conservar los documentos justificativos de la aplicación de los fondos recibidos, incluidos los documentos electrónicos, en tanto puedan ser objeto de las actuaciones de comprobación y control.

HAMAIKAGARRENA.- ERAKUNDEAREN BORONDATEZ ITZULKETA

Erakunde onuradunak jaso duen laguntza osorik edo zati batean itzuli ahaliko du borondatez, horixe egiteko eskatu aurretik. Eskaera ebatzi egingo da eta, gero, erakundeari jakinaraziko zaio, ordainketa egiteko modua eta epea adierazita.

Hori guztia, uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretuaren 90. artikulua beteaz; horren bidez onetsi zen Diru-laguntzen 38/2003 Lege Orokorraren Araudia.

HAMABIGARRENA.- EZ BETETZEA ETA ITZULKETAK

Erakunde onuradunak diru-laguntza guztiz edo zati batean itzultzora behartuta

UNDECIMA.-DEVOLUCIÓN VOLUNTARIA A INICIATIVA DE LA ENTIDAD

La entidad beneficiaria, con anterioridad a que se le requiera para ello, podrá solicitar la devolución voluntaria de la totalidad ó parte de la ayuda recibida. Dicha solicitud se resolverá y comunicará a la entidad con indicación de la forma y plazo para el ingreso.

Todo ello en aplicación del Art. 90 del Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, General de Subvenciones.

DUODECIMA.- INCUMPLIMIENTO Y REINTEGROS

La entidad beneficiaria estará obligada a reintegrar total o parcialmente la

izango da 38/2003 Lege Orokorren, Diru-laguntzei buruzkoaren, 37. artikuluan ezarritako kasuetan, itzultzeko prozedura izapidetu aurretik eta lege horren 11. tituluko 11. kapituluan ezarritako prozedurarekin bat etorritik eta garatzen dituzten bere araudiaren aginduetan ezarritako prozedurarekin bat etorritik.

HAMAHIRUGARRENA.- ARAU-HAUSTEAK ETA ZEHAPENAK

Erakunde onuradunak diru-laguntzen arloan egin ditzakeen arau-hauste edo administrazioko zehapenei dagokienez, 38/2003 Lege Orokorren, Diru-laguntzei buruzkoaren, IV. tituluan xedatutakoa beteko da.

HAMALAU GARRENA.- HITZARMENAREN INDARRALDIA

Hitzarmen hau organo eskudunak onartzen duenean eta bi aldeek izenpetzen dutenean sartuko da indarrean, eta diruz lagundutako jardura 2019an izango da indarrean.

HAMABOST GARRENA.- DIRU-LAGUNTZAREN PUBLIZITATEA.

Hitzarmen hau eta emakidarako erabakia Diru-laguntzen base nazionalan argitaratuko dira, sektore publikoa arrazionalizatzeari eta administrazioa erreformatzeko beste neurri batzuei buruzko irailaren 16ko 15/2014 Legeak aldatutako Diru-laguntzen Lege Orokorren 20. artikulua betez.

Izpta./Fdo.: **D. IMANOL LANDA JAUREGI jnk.**


GETXOKO ALKATEA

subvención en los supuestos previstos en el artículo 37 de la Ley General de Subvenciones, previa tramitación del procedimiento de reintegro conforme al procedimiento establecido en el Capítulo 11 del Título 11 de esta Ley y en los preceptos de normativa que lo desarrollan.

DECIMOTERCERA.- INFRACCIONES Y SANCIONES

En cuanto a posibles infracciones y sanciones administrativas en materia de subvenciones en que pudiera incurrir la entidad beneficiaria, se estará a lo dispuesto en el Título IV de la Ley General de Subvenciones.

DECIMOCUARTA.- VIGENCIA DEL CONVENIO

El presente Convenio entrará en vigor una vez aprobado por el órgano competente y suscrito por las partes, manteniendo su vigencia durante el año 2019

DECIMOQUINTA.- PUBLICIDAD DE LA SUBVENCIÓN.

El presente convenio así como el acuerdo de concesión se publicarán en la Base nacional de subvenciones en aplicación del Art. 20 de la Ley Ley General de Subvenciones, modificado por la Ley 15/2014, de 16 de septiembre, de racionalización del Sector Público y otras medidas de reforma administrativa.

Izpta./Fdo.: **D. IGNACIO MARÍA RUIZ AZCONA jnk**


ASOCIACION APNABI

Autismo Bizkoiak
Plaza. Am. Euz. 20 - 48105
48105 Leizorua - Bizkaia